



MENU

POLECAMY:
WE RECOMMEND

ŚNIADANIA | BREAKFASTS
OBIADY | DINNERS
KOLACJE | SUPPERS

Smacznego! | Bon Appetit!

*Czas oczekiwania na zamówienie,
może wynosić 30 minut lub więcej
w zależności od ruchu na restauracji.
Dziękujemy za wyrozumiałość.*



SPECJALNOŚĆ SZEFA KUCHNI

CHEF'S SPECIALITIES



Krewetki królewskie z masłem czosnkowym (200 g) 40.00 PLN
Shrimps in garlic sauce (200 g)

Placek po węgiersku – duży 30.00 PLN
placek ziemniaczany 2 szt, gulasz (300 g), zestaw surówek (200 g)
Hungarian potato pancake (large) 2 pancakes, (300 g) goulash, mix of salads (200 g)

Placek po węgiersku – mały 22.00 PLN
placek 2szt, gulasz (200 g), zestaw surówek (200 g)
Hungarian potato pancake (small) 2 pancakes, goulash (200 g), mix of salads (200 g)

„Tuchowski przekładaniec” 40.00 PLN
kotlet wieprzowy (100 g), kotlet drobiowy (100 g), boczek, ser żółty, ziemniaki smażone (150 g),
zestaw surówek (200 g)
„Tuchowski” layerdish - pork (100 g), chicken (100 g), bacon, cheese, friedpotatoes (150 g),
salad (200 g)

„Półmisek szefa” 40.00 PLN
filet z kurczaka z ananasm (100 g), rolada (70 g), kotlet (90 g), frytki (75 g), ziemniaki (50 g),
kulki ziemniaczane (5 szt), zestaw surówek (200 g)
Chef's Bowl – chicken breast with pineapple (100 g), meat roll (70 g), chop (90 g), French fries (75
g), potatoes (50 g), potato balls (5 pcs), mix of salads (200 g)

„Półmisek chłopski” 38.00 PLN
ziemniaki (150 g), żeberka w sosie (100 g + 50 g), kotlet mielony (100 g), wątróbka z cebulką
i pieczarką (100 g), kapusta zasmażana (300 g)
„Peasant's Bowl” potatoes (150 g) spare ribs in sauce (100 g + 50 g), rissole (100 g), liver with onion
and champignon mushrooms (100 g), fried cabbage (300 g)

„Półmisek Rodzinny” 80.00 PLN
devoleile 2 szt po (100 g), szwajcar wieprzowy 2 szt po (100 g), zestaw surówek (300 g),
frytki (200 g), ziemniaki (200 g)
„Family platter” – devoleile 2 pcs (100 g), Swiss pork 2 pcs (100 g), a set of salads (300 g), French
fries (200 g), potatoes (200 g)



ŚNIADANIA

BREAKFAST



Jajecznica na boczku lub maśle (z 3 jaj) 14.00 PLN
Scrambled egg with bacon or butter (3 eggs)

Zestaw śniadaniowy 30.00 PLN
(jajecznica lub kiełbasa, ser, pomidor, masło dżem, miód, pieczywo, kawa rozpuszczalna lub herbata)
Breakfast set (scrambled eggs or sausage, cheese, tomato, butter, jam, honey, bread, instant coffee or tea)

ZESTAWY DLA DZIECI

SET LUNCHESES FOR CHILDREN



Zestaw I 18.00 PLN
Frytki (75 g), paluszki z kurczaka (3 szt), surówka (75 g)
French fries (75 g), chicken fingers (3 pcs), salad (75 g)

Zestaw II 18.00 PLN
Filet drobiowy (75 g), kulki ziemniaczane (75 g), surówka (75 g)
Chicken breast (75 g), potato balls (75 g), salad (75 g)

Zestaw III 18.00 PLN
Filet drobiowy w płatkach kukurydzianych (75 g), ziemniaki (75 g), surówka (75 g)
Poultry fillet in corn flakes (75 g), potatoes (75 g), salad (75 g)

Burger drobiowy 200g 18.00 PLN
Mięso drobiowe, ketchup, ser żółty +frytki
Poultry meat, ketchup, cheese and fries

Pierozki na słodko 10.00 PLN
6 sztuk



SAŁATKI & PRZEKĄSKI

SALADS & SNACKS



Sałatka Cezar (200 g) 28.00 PLN

Sałata lodowa, kurczak, boczek, ser żółty, grzanka, sos czosnkowy

Cesar salad (200g) - iceberg lettuce, chicken, bacon, cheese, toast, garlic sauce

Sałatka Grecka (200 g) 25.00 PLN

Pomidor, ogórek, papryka, oliwki, cebula, ser feta, sos oliwny, czerwona cebula, sałata lodowa

Greek salad (200 g) - tomato, cucumber, pepper, olives, onion, feta cheese, olive sauce, red onion, iceberg lettuce

Sałatka „AGAWA” (200 g) 28.00 PLN

Sałata lodowa, kukurydza, papryka, ananas, kurczak, sos włoski

„AGAWA” salad (200 g) - Iceberg lettuce, corn, pepper, pineapple, chicken, and Italian sauce

BURGERY

BURGERS



Burger drobiowy (400 g) 25.00 PLN

Mięso drobiowe, ser żółty, sałata, pomidor, cebula, ogórek świeży, papryka, sos + frytki (150g)

Chicken burger 400 g - Poultry meat, cheese, lettuce, tomato, onion, fresh cucumber, pepper, sauce + fries (150g)

Burger wieprzowy (400 g) 26.00 PLN

Mięso wieprzowe, ser żółty, sałata, ogórek świeży, papryka, pomidor, pieczarki, sos + ćwiartki (150g)

Pork burger 400 g - Pork meat, cheese, lettuce, fresh cucumber, pepper, tomato, mushrooms, sauce + quarters (150g)

Burger wegetariański (400 g) 22.00 PLN

Kotlet Camembert, sałata, czerwona cebula, pomidor, ogórek konserwowy, papryka + frytki z batatów (150g)

Camembert cutlet, lettuce, red onion, tomato, pickled cucumber, pepper + sweet potato fries (150g)



ZUPY SOUPS



Zupa dnia (300 ml)	10.00 PLN
Day soup (300 ml)	
Rosół z makaronem	14.00 PLN
rosół 300 ml + 100 g makaron Chicken soup with noodles (300 ml soup + 100 g noodles)	
Rosół z pierożkami mięsnymi	16.00 PLN
rosół 300 ml + 8 szt pierożki Chicken soup with meat-filled pierogi (300 ml soup + 8 pierogi)	
Barszcz czerwony czysty (200 ml)	10.00 PLN
Clear beetroot soup (200 ml)	
Barszcz czerwony z uszkami	16.00 PLN
barszcz 300 ml + uszka 10 szt Beetroot soup with ravioli (300 ml soup + 10 ravioli)	
Żurek tuchowski na zakwasie (300 ml)	15.00 PLN
Tuchowski sour soup on sourdough (300 ml)	
Zupa cebulowa z grzankami (300 ml)	13.00 PLN
Onion soup with croutons (300 ml)	
Zupa pomidorowa (300ml)	13.00 PLN
Tomato soup (300 ml)	



DANIA WIEPRZOWE

PORK MEAT DISHES



Stek wieprzowy z karkówki z cebulką (130 g)	22.00 PLN
Pork steak (130 g)	
Kotlet schabowy popularny (150 g)	18.00 PLN
Popular pork chop (150 g)	
Kotlet szwajcarski z serem, i pieczarką (150 g)	21.00 PLN
Hard-cheese with cheese, and mushroom (150 g)	
Karkówka w sosie (150 g)	20.00 PLN
Roast pork in sauce (150 g)	
Pierogi z mięsem (12 szt)	20.00 PLN
Dumplings with meat (12 pcs)	
Bitki wieprzowe w sosie (200 g)	20.00 PLN
Pork cutlets in sauce (2x100 g)	



DANIA DROBIOWE

POULTRY DISHES



Kotlet de voleile (120 g)	18.00 PLN
Filled chicken pork with butter (120 g)	
Kotlet drobiowy (150 g)	16.00 PLN
Chicken breasts (150 g)	
Eskalopki drobiowe (100 g)	16.00 PLN
Chicken escalopes (100 g)	
Filet po hawajsku z ananase i żurawiną (200 g)	20.00 PLN
Hawaiian fillet with pineapple and cranberry (200 g)	
Filet drobiowy z pieczarkami i serem żółtym (200 g)	20.00 PLN
Chicken fillet with champignon mushrooms and hard cheese (200 g)	
Wątróbka z cebulką (150 g)	15.00 PLN
Belvedere style livers (150 g)	
Pierś drobiowa grillowana (150 g)	18.00 PLN
Grilled chicken breast (150 g)	



DANIA JARSKIE

VEGETARIAN DISHES



Pierogi ruskie (12 szt)	18.00 PLN
Dumplings with Potato and cheese-filled (12 pcs)	
Pierogi z owocami (12 szt)	18.00 PLN
Dumplings with fruits (12 pcs)	
Pierogi z kapustą (12 szt)	18.00 PLN
Dumplings with sauerkraut (12 pcs)	
Placki ziemniaczane (3 szt)	13.00 PLN
Potato cakes (3 pcs)	
Placek po cygańsku z sosem pieczarkowym	24.00 PLN
placek 2 szt + 200 g sos + zestaw surówek	
Gypsy style potato pancakes with champignon mushroom – sauce (2 cakes + 200 g sauce + set of salads)	
Krokiet z kapustą (1 szt)	7.00 PLN
Croquette with cabbage (1 pcs)	

DANIA RYBNE

FISH DISHES



Pstrąg smażony (wg wagi 100 g)	19.00 PLN
Fried trout (by weight, as per 100 g)	
Łosoś grillowany (wg wagi 100 g)	22.00 PLN
Grilled salmon (by weight, as per 100 g)	
Dorsz pod kołderką (wg wagi 100 g)	20.00 PLN
Dorsz, por, jajko, mąka	
Cod under the quilt (by weight 100 g) – Cod, leek, egg, flour	
Mintaj panierowany (wg wagi 100 g)	17.00 PLN
Breaded pollock (by weight, as per 100 g)	



MAKARONY

PASTA DISHES



Spaghetti bolognese (200 g) 24.00 PLN

Sos pomidorowy, mięso mielone, świeży czosnek, świeża papryka

Spaghetti bolognese (200 g) – tomato sauce, minced meat, fresh garlic, fresh pepper

Spaghetti carbonara (200 g) 24.00 PLN

Sos jajeczno-śmietanowy, boczek, parmezan

Spaghetti carbonara (200 g) – Egg-cream sauce, bacon, parmesan cheese

Tagliatelle w sosie szpinakowym z brokułami (200 g) 24.00 PLN

Szpinak, brokuły, czosnek, mozzarella, śmietanka, parmezan, bazylija

Tagliatelle (200 g) – spinach, broccoli, garlic, mozzarella, cream, parmesan, basil

Tagliatelle w sosie szpinakowym z kurczakiem (250 g) 27.00 PLN

Szpinak, świeży czosnek, cebula, śmietana, ser parmezan

Tagliatelle in spinach sauce (200 g) – spinach, fresh garlic, onion, cream, parmesan cheese

Penne z pesto i kurczakiem (200 g) 27.00 PLN

Pesto, kurczak, pomidor, czosnek, cebula, ser parmezan

Penne with pesto and chicken (200 g) – pesto, chicken, tomato, garlic, onion, parmesan cheese

Penne z krewetkami i suszonymi pomidorami (200g) 34.00 PLN

Krewetki, pomidory suszone, cebula, czosnek

Penne with shrimps and dried tomatoes (200g) – shrimps, dried tomatoes, onions, garlic

Czas oczekiwania na makarony wynosi 20-30 minut.



SURÓWKI, SAŁATKI

SALADS



Surówka (100 g)	6.00 PLN
Salad (100 g)	
Zestaw surówek (200 g)	12.00 PLN
Mix of salads (200 g)	
Kapusta zasmażana (300 g)	8.00 PLN
Fried cabbage (300 g)	

DESERY I LODY

DESSERT'S & ICE CREAM



Naleśniki z czekoladą, owocami i bitą śmietaną (2 szt)	17.00 PLN
Pancakes with chocolate, fruits and whipped-cream (2 pcs)	
Naleśniki opiekane z serem (2 szt)	14.00 PLN
Toasted pancakes with white cheese (2 pcs)	
Naleśniki opiekane z serem i owocami (2 szt)	17.00 PLN
Toasted pancakes with white cheese and fruits (2 pcs)	
Deser dnia (ciasto lub deser w pucharku)	12.00 PLN
Dessert of the day (cake)	
Puchar owocowy (duży)	16.00 PLN
3 gałki, bita śmietana, owoce	
Fruit ice cream bowl (3 ice cream balls, whipped cream, fruit)	
Puchar owocowy (mały)	12.00 PLN
Bowl of fruit ice cream or ice cream with dried fruit pieces (small)	
Sałatka owocowa	16.00 PLN
Fruit salad with whipped cream	



DODATKI

EXTRAS



Ziemniaki (150 g)	7.00 PLN
New potatoes (150 g)	
Kulki ziemniaczane (150 g)	7.00 PLN
Potato balls (150 g)	
Ćwiartki ziemniaczane (150 g)	7.00 PLN
Potato slices (150 g)	
Frytki (150 g)	9.00 PLN
French fries (150 g)	
Warzywa gotowane (200 g)	10.00 PLN
Vegetables to frying pans (200 g)	
Ryż biały (100 g)	8.00 PLN
White rice (200 g)	
Pieczywo	2.00 PLN
Crispbread	
Śmietanka do kawy	1.00 PLN
UHT creamportion	
Ketchup (15 ml)	2.00 PLN
Ketchup (15 ml)	
Śmietana (80 ml)	2.00 PLN
Cream (80 ml)	



NAPOJE GORĄCE

HOT DRINKS



Herbata DILMAH	8.00 PLN
mięta pieprzowa, malinowa, zielona Sencha, czarna herbata z aromatem czarnej porzeczki, pomarańcz i imbir, waniliowa, cynamonowa, czarna herbata z aromatem czarnej jagody i wanilii, róża z hibiskusem, zielona herbata z jaśminem	
DILMAH tea (pure peppermint, raspberry, green tea Sencha, blackcurrant, orange & ginger, vanilla, cinnamon, blueberry & vanilla, rosehip & hibiskus, jasmine petals)	
Kawa parzona (200 ml)	8.00 PLN
Turkish coffee (10 g)	
Kawa z ekspresu (200 ml)	9.00 PLN
Espresso (15 g)	
Kawa espresso (35 ml)	8.00 PLN
Instant coffee (5 g)	
Kawa rozpuszczalna (200 ml)	7.00 PLN
Instant coffee (5 g)	
Kawa Cappuccino (300 ml)	10.00 PLN
Cappuccino (15 g)	
Kawa Latte macchiato (250 ml)	14.00 PLN
Latte macchiato	
Kawa mrożona (200 ml)	16.00 PLN
Gałka lodów waniliowych, kawa, mleko, kostki lodu	
Iced coffee (200 ml) - scoop of vanilla ice cream, coffee, milk, ice cubes	
Herbata zimowa (350 ml)	14.00 PLN
Herbata czarna, pomarańcz, cytryna, goździki, cynamon, sok malinowy	
Winter tea - Black tea, orange, lemon, cloves, cinnamon, raspberry juice	



NAPOJE CHŁODZĄCE

COLD DRINKS



Cappy 0.25 l	7.00 PLN
Coca-cola 0.25 l	8.00 PLN
Coca-cola 0.5 l	10.00 PLN
Sprite 0.25 l	7.00 PLN
Tonic 0.25 l	7.00 PLN
Fanta 0.25 l	7.00 PLN
Krynica 0.33 l	6.00 PLN
Krynica Mineral water	
Kropla Beskidu 0.25 l	7.00 PLN
Kropla Beskidu mineral water	
FuzeTea 0.5 l	9.00 PLN
FuzeTea ice tea	
FuzeTea 0.25 l	7.00 PLN
FuzeTea ice tea	
Tymbark 0.33 l	8.00 PLN
Tymbark drink	
Red bull 0.25 l	8.00 PLN
Red bull	



PIWA

BEER



PIWO BECZKOWE | DRAUGHT BEER

Żywiec 0.5 l	10.00 PLN
Żywiec 0.3 l	8.00 PLN

PIWO BUTELKOWE | BOTTLED BEER

Żywiec 0.5 l	8.00 PLN
Heineken 0.5 l	10.00 PLN
Warka Strong 0.5 l	10.00 PLN
Tatra Jasne 0.5 l	8.00 PLN
Warka Radler 0.5 l	9.00 PLN

